

Information und Reservation  
**Sporthalle Widi, Toni Rieder, Betriebsleiter,**  
**untere Bahnhofstrasse 7, 3714 Frutigen**

Tel. 033 672 15 55 / Fax 033 672 15 52 / Pikett-Natel (nur für Wochenende) 079 682 93 77  
 E-Mail: info@frutigen.ch

## Reservation Sportanlagen der Gemeinde Frutigen

Name der Organisation: .....

Anlass: .....

Verantwortlicher Leiter: .....

Adresse (Strasse, PLZ; Ort) .....

Telefonnummer: P: ..... G: .....

Faxnummer: P: ..... G: .....

E-Mail .....

Wochentag	Datum	Belegungszeiten (inkl. Einrichtungszeiten)
Montag		
Dienstag		
Mittwoch		
Donnerstag		
Freitag		
Samstag		
Sonntag		
Gebühr (gem. Gebührentarif)	Fr.	
Teilnehmerzahl		

Die Turnhallen stehen Ihnen grundsätzlich **von 08.00 Uhr bis 17.00 Uhr** zur Verfügung oder nach Absprache mit dem Betriebsleiter.

Reservation für die oben genannte Zeit für folgende Schulsportanlage(n):

- |   |   |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> <b>Sportnutzung</b>  | <input type="checkbox"/> <b>übrige Nutzung</b>  |
| <input type="checkbox"/> <b>Dreifach-Sporthalle Widi 3/3</b>  | <input type="checkbox"/> <b>Küche</b>   |
|   | <input type="checkbox"/> <b>Vorraum/Theke</b> <input type="checkbox"/> <b>mit Bewirtung</b> |
| <input type="checkbox"/> <b>Norm-Turnhalle</b> (Es wird eine der folgenden drei Norm-Turnhallen für Sie reserviert:<br>Widi, Oberstufenschule (Oberfeldstrasse) oder Kanderbrück) |   |
| <input type="checkbox"/> <b>Aussenanlagen</b> (Widi: Rasen- und Hartplatz, Laufbahn, Weitsprung, Kugelstossen)  |   |

### Schulzimmer / Aula

- Schulhaus Widi       Oberstufenschule       Schulzentrum Widi

Zutreffendes bitte ankreuzen

**Schlüsselübergabe** – nur nach telefonischer Vereinbarung – beim Betriebsleiter Toni Rieder  
 Telefon **033 672 15 55** (Wochenende: 079 682 93 77).

Datum: ..... Zeit: .....

**Wichtig: diese Zeit ist verbindlich.  
 Bei Änderungen ist vorher der Ab-  
 wart zu kontaktieren.**

Die **Benützungsgebühr** wird 30 Tage vor Beginn der Benützung in Rechnung gestellt. Verrechnet wird die ganze reservierte Zeit.

Gerichtsstand ist Frutigen.

Ort/Datum: ..... Stempel und Unterschrift: .....

- Reservation bestätigt, Frutigen,  
 Visum Betriebsleiter

## Gebührentarif für die Benützung von Gemeindeliegenschaften

### Tarif 4 Sportnutzung Gäste

Für ortsansässige Vereine wird der Tarif für einmalige sportliche Nutzung halbiert (Ausnahme: Mit Bewirtung). Jugendtrainings für J+S von Auswärtigen bezahlen einen um 20% reduzierten Tarif (10-20 Jährige, nur mit entsprechendem Angebot des Sportamtes Bern).

	Woche (Mo-Fr)	Wochenende	1 Tag (> 5 Std.)	½ Tag (2-5 Std.)	2 Std.
3-fach Halle	900.-	700.-	400.-	300.-	180.-
2/3 Halle (SH Widi)	600.-	500.-	300.-	200.-	130.-
Norm-Turnhallen	320.-	240.-	160.-	112.-	64.-
Aula	160.-	100.-	70.-	50.-	30.-
Schulzimmer	100.-	70.-	60.-	50.-	30.-

### Tarif 5 Übrige Nutzung Gäste

Für Spezialanlässe wie Delegiertenversammlungen und Aktionärsversammlungen müssen Pauschalbeträge ausgehandelt werden. Das Mobiliar, sofern vorhanden, ist in den Pauschalpreisen inbegriffen. Das Einrichten geht zu Lasten der Veranstalter.

	Wochenende	1 Tag (> 5 Std.)	½ Tag (2-5 Std.)	2 Std.
3-fach Halle	1'500.-	900.-	600.-	300.-

### Tarif 6 Übrige Nutzung Ortsvereine (bei kultureller Benützung 25% Reduktion; ohne kommerzielle Nutzung wird der Tarif halbiert).

	Wochenende	1 Tag (> 5 Std.)	½ Tag (2-5 Std.)	2 Std.
3-fach Halle	1'200.-	700.-	500.-	250.-

### Tarif 7 Gebühren für Küche

Die Reinigung ist vom Veranstalter zu übernehmen.

Woche	Wochenende	Tag
500.-	250.-	150.-

### Tarif 8 Gebühren für Vorraum/Theke

Die Reinigung ist vom Veranstalter zu übernehmen.

Woche	Wochenende	Tag
700.-	370.-	230.-

Verrechnung von allfälligen Reinigungskosten Fr. 50.-/Std., Kehrrichtensorgung wird separat in Rechnung gestellt  
Die Bar darf nur im Parterre betrieben werden

### Tarif 9 Gebühren Aussenanlagen

Nur bei Benützung ohne Turnhallen.

Tag
100.-

### Tarif 10 Gebühren Schwingkeller

Nur bei Benützung ohne Turnhallen.

Tag
60.-

Zusätzliche Gebühr für Materialmiete/Reinigung erfolgt in Absprache mit dem Schwingklub Frutigen  
Kontaktperson: Herr Christian Schmid, Tel. 033 671 41 72, 079 205 96 65

### Tarif 11 Gebühren Musiklokal

Woche	Wochenende	Tag
200.-	120.-	100.-

In den Turn- und Sporthallen gilt ein generelles Rauchverbot.

Tarif gültig ab 1.1.2006. Die Weisungen für die Benützung von Schul- und Schulsportanlagen der Gemeinde Frutigen ausserhalb der Schulzeit sind Bestandteil dieser Reservation!